

RESOLUCION Nº 1394-2022/UNTUMBES-CU.

Tumbes, 11 de noviembre de 2022.

VISTO:

El expediente Nº 3064, del 08 de noviembre de 2022, correspondiente al Oficio № 266-2022/UNTUMBES-OCRI, elevado por el Jefe de la Oficina de Cooperación de Relaciones Internacionales, Mg. José Miguel Silva Rodríguez, alcanza propuesta, para su aprobación, del Proyecto de ACUERDO DE COOPERACIÓN entre la FUNDACIÓN UNIVERSIDAD FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL y la UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES; y

CONSIDERANDO:

Que para el mejor cumplimiento de los fines que le son inherentes, según lo establecido en el artículo 6. de la Ley Universitaria Nº 30220 y en el literal n) del artículo 9. del Texto Único Ordenado del Estatuto, es política institucional de la Universidad Nacional de Tumbes establecer y mantener relaciones, mediante convenios, con universidades públicas y privadas, de reconocido prestigio, del país o del exterior, para el intercambio de conocimientos, experiencias y logros en las diferentes áreas del quehacer universitario;

Que el presente Acuerdo de Cooperación tiene como objeto fundamental el establecimiento de una cooperación académica, científica y cultural entre la UNTUMBES y la UFMS, en el ámbito de la promoción del intercambio de estudiantes y profesores/investigadores de ambas instituciones, según el plan de trabajo 3446188, parte integrante del presente instrumento, por lo que la suscripción de dicho Acuerdo, resulta de especial interés institucional;

Que mediante la Opinión Técnica Nº 021-2022/UNTUMBES-VRACAD, emitido el 27 de octubre del 2022, que atendiendo a lo solicitado por el jefe de la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales, a través del Oficio Nº 262-2022/UNTUMBES-OCRI, obra en el precitado expediente del visto, eleva el señor Vicerrector Académico, con el cual emite opinión técnica favorable del Proyecto de ACUERDO DE COOPERACIÓN entre la FUNDACIÓN UNIVERSIDAD FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL, BRASIL y la UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES, por encontrarse dentro de las disposiciones establecidas en el artículo 135. del Estatuto de la UNTUMBES y la Directiva Nº 001-2019/UNTUMBES-OCTI, y por considerarse beneficioso;

Que mediante el Informe Técnico Nº 042-2022/UNTUMBES-OCRI, del 02 de noviembre del año en curso, el jefe de la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales, emite opinión técnica favorable del Proyecto del ACUERDO DE COOPERACIÓN entre la FUNDACIÓN UNIVERSIDAD FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL, BRASIL y la UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES, por encontrarse dentro de las disposiciones establecidas en el artículo 135. del Estatuto de la UNTUMBES y la Directiva Nº 001-2019/UNTUMBES-OCTI;

Que mediante el Informe Legal Nº 618-2022/UNTUMBES-OAJ, del 04 de noviembre del 2022, el jefe de la Oficina de Asesoria Jurídica OPINA: "Se declare PROCEDENTE la firma del ACUERDO DE COOPERACIÓN entre la FUNDACIÓN UNIVERSIDAD FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL y la UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES, ello al amparo de lo dispuesto en la Ley Nº 30220 –"Ley Universitaria", Ley Nº 27444 – "Ley del Procedimiento Administrativo General", Estatuto de la Universidad Nacional de Tumbes, Reglamento General de la Universidad Nacional de Tumbes, Directiva Nº 001-2019/UNTUMBES-OCRI, Decreto Legislativo Nº 719 Ley de Cooperación Técnica Internacional, Decreto Supremo Nº 015-92-PCM Reglamento del D.L. 719 Ley de Cooperación Técnica Internacional";



RESOLUCION Nº 1394-2022/UNTUMBES-CU.

Que en razón de lo anterior, es conveniente acoger la propuesta alcanzada al efecto y disponer lo pertinente en relación con lo señalado en el considerando precedente, y en virtud a la transparencia de las universidades señalada en el artículo Nº 11 de la Ley Universitaria Nº 30220, el señor Presidente solicita la aprobación del precitado Acuerdo de Cooperación; al amparo de lo establecido en el artículo 7. y 135. del Texto Único Ordenado del Estatuto Universitario, en los términos que se consignan en la parte resolutiva;

Estando a lo formalmente opinado por el jefe de la Oficina de Asesoría Jurídica, por el jefe de la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales y a lo acordado por el Consejo Universitario, en la sesión ordinaria del 19 de octubre del 2022 y su continuación el 10 de noviembre de este mismo año, y con la dispensa del trámite de la lectura y aprobación del acta correspondiente;

SE RESUELVE:

ARTICULO 1°.- APROBAR el ACUERDO DE COOPERACIÓN entre la FUNDACIÓN UNIVERSIDAD FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL y la UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES, por el período de vigencia de sesenta meses (5 años), contados a partir de la fecha de su suscripción, y en los términos que se consignan en el documento que al respecto se adjunta y que, debidamente refrendado, forma parte de la presente Resolución.

ARTICULO 2º.- AUTORIZAR al señor Rector, que, en nombre y representación de la Universidad Nacional de Tumbes, proceda a la suscripción del precitado Acuerdo de Cooperación aquí aprobado.

ARTICULO 3°.- ENCOMENDAR a la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales y a la Oficina de Comunicación e Imagen Institucional, la realización de las acciones pertinentes y conducentes al cumplimiento de lo dispuesto en el artículo anterior.

Dada en Tumbes, a los once días de noviembre de dos mil veintidós.

REGÍSTRASE Y COMUNÍCASE.-(FDO) DR. JOSÉ DE LA ROSA CRUZ MARTÍNEZ.-RECTOR DE LA UNTUMBES.-(FDO) ABG. IVÁN ABDÓN PUELL SEMINARIO.-SECRETARIO GENÉRAL DE LA UNTUMBES.

ABG. IVAN ABDON PUELL SEMINARIO SECRETARIO GENERAL

c.c:

- ✓ RECTORADO-JRCM-VRAC.
- ✓ VRINV-FCA-FCE-FIPCM-FCS.
- ✓ FDCP-FACSO-EPG-OCRI-PW.
- ✓ OCII-DGADM-URRHH-OTI-OCI.
- ✓ UFMS-OCI-OAJ-ARCHIVO.

JRCM/RECTOR. IAPS/SEC.GRAL. Ivnn.



Serviço Público Federal Ministério da Educação

Fundação Universidade Federal de Mato Grosso do Sul



ACORDO DE COOPERAÇÃO QUE ENTRE SI CELEBRAM A FUNDAÇÃO UNIVERSIDADE FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL E A UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES.

Pelo presente instrumento particular, a FUNDAÇÃO UNIVERSIDADE FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL, instituição de ensino superior com personalidade jurídica de direito público, instituída nos termos da Lei Federal n.º 6.674, de 05 de julho de 1979, com sede e foro nesta capital, inscrita no CNPJ/MF sob o n.º 15.461.510/0001-33, representada neste ato por seu Reitor em exercício, Prof. Dr. ALBERT SCHIAVETO DE SOUZA, e a UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES, pessoa jurídica de direito público interno, com sede em Tumbes, Tumbes, Peru, inscrita no Registro Único de Contribuyentes (RUC) sob o n.º 20177689051, neste ato representada por seu Reitor, Sr. JOSÉ DE LA ROSA CRUZ MARTÍNEZ, considerando o contido no Processo n.º 23104.024165/2022-28–UFMS, resolvem firmar, nos termos da Lei n.º 8.666, de 21 de junho de 1993, e demais normas legais pertinentes, o presente ACORDO DE COOPERAÇÃO, que reger-seá pelas cláusulas e condições seguintes:

CLÁUSULA PRIMEIRA - DAS DESIGNAÇÕES SIMPLIFICADAS

1.1 - As signatárias adotam as designações simplificadas de "UFMS", para a Fundação Universidade Federal de Mato Grosso do Sul, e "UNTUMBES", para a Universidad Nacional de Tumbes.

CLÁUSULA SEGUNDA - DO OBJETO

2.1 - O presente Acordo de Cooperação tem por objetivo fundamental o estabelecimento de cooperação acadêmica, científica e cultural entre a UNTUMBES e a UFMS, no âmbito da promoção de intercâmbio discente e docente/pesquisadores de ambas as instituições", conforme o Plano de Trabalho 3446188, parte integrante do presente instrumento.

CLÁUSULA TERCEIRA - DOS OBJETIVOS



- 3.1 O objeto de que trata o item 2.1 da cláusula segunda tem por objetivos:
- I geral: estabelecer as condições gerais para a realização de intercâmbios de alunos de graduação/pós-graduação e de docentes/pesquisadores entre as duas instituições;
 - II específicos:
 - intercâmbio de estudantes entre ambas instituições;





Servico Público Federal Ministério da Educação

Fundação Universidade Federal de Mato Grosso do Sul



ACORDO DE COOPERAÇÃO QUE ENTRE **FUNDAÇÃO** CELEBRAM UNIVERSIDADE FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL E A UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES.

Pelo presente instrumento particular, a FUNDAÇÃO UNIVERSIDADE FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL, instituição de ensino superior com personalidade jurídica de direito público, instituída nos termos da Lei Federal n.º 6.674, de 05 de julho de 1979, com sede e foro nesta capital, inscrita no CNPJ/MF sob o n.º 15.461.510/0001-33, representada neste ato por seu Reitor em exercício, Prof. Dr. ALBERT SCHIAVETO DE SOUZA, e a UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES, pessoa jurídica de direito público interno, com sede em Tumbes, Tumbes, Peru, inscrita no Registro Único de Contribuyentes (RUC) sob o n.º 20177689051, neste ato representada por seu Reitor, Sr. JOSÉ DE LA ROSA CRUZ MARTÍNEZ, considerando o contido no Processo n.º 23104.024165/2022-28-UFMS, resolvem firmar, nos termos da Lei n.º 8.666, de 21 de junho de 1993, e demais normas legais pertinentes, o presente ACORDO DE COOPERAÇÃO, que reger-seá pelas cláusulas e condições seguintes:

CLÁUSULA PRIMEIRA - DAS DESIGNAÇÕES SIMPLIFICADAS

1.1 - As signatárias adotam as designações simplificadas de "UFMS", para a Fundação Universidade Federal de Mato Grosso do Sul, e "UNTUMBES", para a Universidad Nacional de Tumbes.

CLÁUSULA SEGUNDA - DO OBJETO

2.1 - O presente Acordo de Cooperação tem por objetivo fundamental o estabelecimento de cooperação acadêmica, científica e cultural entre a UNTUMBES e a UFMS. no âmbito da promoção de intercâmbio discente e docente/pesquisadores de ambas as instituições", conforme o Plano de Trabalho 3446188, parte integrante do presente instrumento.

CLÁUSULA TERCEIRA - DOS OBJETIVOS



- 3.1 O objeto de que trata o item 2.1 da cláusula segunda tem por objetivos:
- I geral: estabelecer as condições gerais para a realização de intercâmbios de alunos de graduação/pós-graduação e de docentes/pesquisadores entre as duas instituições;
 - II específicos:
 - intercâmbio de estudantes entre ambas instituições;



- · intercâmbio de docentes/pesquisadores entre ambas instituições;
- participação conjunta em seminários, colóquios, conferências, congressos e outros eventos de índole acadêmica;
- atividades de intercâmbio cultural;
- participação conjunta em cursos internacionais.

CLÁUSULA QUARTA - DAS RESPONSABILIDADES

4.1 - Constituem-se responsabilidades:

I - da UFMS:

- a) envidar todos os esforços para que os intercâmbios desenvolvidos ao abrigo deste Acordo sejam efetuados com base no princípio da reciprocidade;
- b) facilitar o procedimento do pedido de visto dos/as beneficiários/as dos intercâmbios, nomeadamente através da emissão de documentos comprovativos da participação no programa de intercâmbio;
- c) facilitar o uso das suas instalações físicas, equipamentos, laboratórios e material bibliográfico para a prossecução das atividades dos/as beneficiários/as dos intercâmbios:
- d) prestar apoio aos/às beneficiários/as dos intercâmbios na procura de aloiamento:
 - e) cumprir todas obrigações decorrentes dos termos aditivos ao presente Acordo.

II - da UNTUMBES:

- a) envidar todos os esforços para que os intercâmbios desenvolvidos ao abrigo deste Acordo sejam efetuados com base no princípio da reciprocidade;
- b) facilitar o procedimento do pedido de visto dos/as beneficiários/as dos intercâmbios, nomeadamente através da emissão de documentos comprovativos da participação no programa de intercâmbio;
- c) facilitar o uso das suas instalações físicas, equipamentos, laboratórios e material bibliográfico para a prossecução das atividades dos/as beneficiários/as dos intercâmbios:
- d) prestar apoio aos/às beneficiários/as dos intercâmbios na procura de alojamento:
- e) cumprir todas obrigações decorrentes dos termos aditivos ao presente Acordo.

Parágrafo único. Além das obrigações definidas nesta cláusula, se necessário, outras poderão ser estipuladas, mediante a formalização de termo aditivo.

CLÁUSULA QUINTA - DA VIGÊNCIA



5.1 - O presente Acordo de Cooperação entrará em vigor na data de sua publicação e terá duração de 60 (sessenta) meses.

CLÁUSULA SEXTA – DAS ALTERAÇÕES



6.1 - Quaisquer acréscimos ou alterações no presente Acordo de Cooperação deverão constar em termos aditivos, os quais passarão a fazer parte integrante deste instrumento.

CLÁUSULA SÉTIMA - DO REPASSE DE RECURSOS

7.1 - O presente Acordo de Cooperação não envolve, em nenhuma hipótese, repasse de recursos financeiros entre os Partícipes.

CLÁUSULA OITAVA – DA PROTEÇÃO DE DADOS PESSOAIS

- 8.1 Em decorrência deste instrumento, as Partes terão acesso a dados de caráter pessoal; assim, ambas se comprometem a:
- a) tratar os dados de caráter pessoal a que tenham acesso em razão deste instrumento com a exclusiva finalidade de dar cumprimento ao seu objeto, sempre e conforme os critérios, requisitos e especificações previstas no contrato e seus respectivos anexos, sem a possibilidade de utilizar esses dados para finalidade distinta;
- b) não divulgar a terceiros os dados de caráter pessoal a que tenha tido acesso, salvo mediante prévia e expressa autorização do interessado;
- c) manter em absoluto sigilo todos os dados de caráter pessoal e informações que lhe tenham sido confiados, obrigação esta que subsistirá ao término do contrato.

CLÁUSULA NONA - DA PUBLICAÇÃO

9.1 - A eficácia deste Acordo de Cooperação e de seus eventuais aditivos fica condicionada à publicação do respectivo extrato no Diário Oficial da União, que será providenciada pela UFMS nos termos do art. 17 da IN/STN n.º 01, de 15 de janeiro de 1997.

CLÁUSULA DÉCIMA - DA DIVULGAÇÃO

10.1 - Sempre que houver a divulgação dos resultados das atividades desenvolvidas, deverá ser mencionado o presente instrumento.

CLÁUSULA DÉCIMA PRIMEIRA – DA DENÚNCIA E EXTINÇÃO

11.1 - O presente Acordo de Cooperação poderá ser denunciado por qualquer dos Partícipes mediante comunicação expressa, com antecedência mínima de 30 (trinta) dias, ou extinto por superveniência de norma legal ou administrativa que o torne inexequível.



11.2 Nos casos de denúncia ou extinção deste instrumento, as pendências ou trabalhos em fase de execução serão definidos e resolvidos por meio de termo de encerramento do Acordo de Cooperação, que defina e atribua as responsabilidades relativas à conclusão ou extinção de cada um deles e das pendências, inclusive no que se refere ao destino de bens eventualmente colocados à disposição deste, assim como os direitos correspondentes.



11.3 – Por descumprimento de quaisquer de suas cláusulas ou condições, poderá a Partícipe prejudicada dar por findo o presente Acordo de Cooperação, independentemente de prévia interpelação judicial ou extrajudicial, respondendo a Partícipe inadimplente pelos prejuízos ocasionados, salvo hipóteses de caso fortuito ou força maior, devidamente demonstradas.

CLÁUSULA DÉCIMA SEGUNDA - DA SOLUÇÃO DE CONFLITOS

12.1 - Dado o objeto deste Acordo, as Partes concordam que qualquer controvérsia, diferença ou reclamação relacionada com a interpretação, execução, resolução, rescisão, eficácia, vigência, ou por qualquer outro motivo ou circunstância direta ou indiretamente relacionada com este Acordo, se resolverá mediante negociação direta entre as Partes. Caso não se alcance uma concordância por este meio, as Partes se submeterão a uma mediação externa, que será nomeada em comum acordo.

E, por estarem assim, justos e acordados, os signatários firmam o presente instrumento jurídico.

FUNDAÇÃO UNIVERSIDADE FEDERAL DE MATÓ GROSSO DO SUL

ALBERT SCHIAVETO DE SOUZA

REITOR EMEXERCÍCIO

UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES JOSÉ DE LA BOSA CRUZ MARTÍNEZ

REITOR

SECRETARIA DE ARTICULAÇÃO INSTITUCIONAL

Av Costa e Silva, s/nº - Cidade Universitária Fone: (67)3345-7288 CEP 79070-900 - Campo Grande - MS

Referência: Processo nº 23104.024165/2022-28

SEI nº 3562100



Serviço Público Federal Ministério da Educação Fundação Universidade Federal de Mato Grosso do Sul



ACUERDO DE COOPERACIÓN ENTRE LA FUNDACIÓN UNIVERSID FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL Y LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES

Por este instrumento privado, la FUNDACIÓN UNIVERSIDAD FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL, institución de enseñanza superior con personalidad jurídica de derecho público, instituida según los términos de la Ley Federal nº 6.674, de 5 de julio de 1979, con sede γ foro en esta capital, inscrita en la CNPJ/MF con el nº 15.461.510/0001-33, representada, en este acto, por su Rector en ejercicio Prof. Dr. ALBERT SCHIAVETO DE SOUZA, γ la UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUMBES, persona jurídica de derecho público interno, con sede en Tumbes, Perú, inscrita en el Registro Único de Contribuyentes (RUC), bajo el nº 20177689051, aquí representada por su Rector, Sr. JOSÉ DE LA ROSA CRUZ MARTÍNEZ, considerando lo contenido en el Proceso nº 23104.024165/2022-28-UFMS, resuelven firmar, en los términos de la Ley nº 8.666, de 21 de junio de 1993, γ demás normas legales pertinentes, el presente ACUERDO DE COOPERACIÓN, que se regirá por las siguientes cláusulas y condiciones:

CLÁUSULA PRIMERA - DESIGNACIONES SIMPLIFICADAS

1.1 - Los firmantes adoptan las designaciones simplificadas de "UFMS", para la Fundación Universidad Federal de Mato Grosso do Sul, y "UNTUMBES", para la Universidad Nacional de Tumbes.

CLÁUSULA SEGUNDA - OBJETO

2.1 - El presente Acuerdo de Cooperación tiene como objetivo fundamental el establecimiento de una cooperación académica, científica y cultural entre la UNTUMBES y la UFMS, en el ámbito de la promoción del intercambio de estudiantes y profesores/investigadores de ambas instituciones, según el plan de trabajo 3446188, parte integrante del presente instrumento.

CLÁUSULA TERCERA - OBJETIVOS

- 3.1 El objeto mencionado en el punto 2.1 de la Cláusula Segunda tiene los siguientes objetivos:
- I General: establecer las condiciones generales para los intercambios de estudiantes de grado/postgrado y de profesores/investigadores entre las dos instituciones;

II - Específicos:

- intercambio de estudiantes entre ambas instituciones:
- intercambio de profesores/investigadores entre ambas instituciones:





- intercambio de profesores/investigadores entre ambas instituciones;
- participación conjunta en seminarios, coloquios, conferencias, congresos y otros eventos de carácter académico;
 - · actividades de intercambio cultural;
 - participación conjunta en cursos internacionales.

CLÁUSULA CUARTA - RESPONSABILIDADES

4.1 - Las responsabilidades son:

I - Da UFMS:

- a) hacer todo lo posible para garantizar que los intercambios en virtud del presente Acuerdo se lleven a cabo sobre una base en el principio de reciprocidad;
- b) facilitar el procedimiento de solicitud de visado para los beneficiarios de los intercambios, en particular mediante la expedición de documentos que demuestren su participación en el programa de intercambio;
- c) facilitar el uso de sus instalaciones físicas, equipos, laboratorios y material bibliográfico para el desarrollo de las actividades de los beneficiarios de los intercambios;
- d) proporcionar apoyo a los beneficiarios de los intercambios para encontrar alojamiento;
 - e) cumplir todas las obligaciones derivadas de los términos aditivos del presente Acuerdo;

II - Da UNTUMBES:

- a) hacer todo lo posible para garantizar que los intercambios desarrollados en virtud del presente Acuerdo se lleven a cabo sobre la base de la reciprocidad;
- b) facilitar el procedimiento de solicitud de visado para los beneficiarios de los intercambios, en particular mediante la expedición de documentos que acrediten la participación en el programa de intercambio;
- c) facilitar el uso de sus instalaciones físicas, equipos, laboratorios y material bibliográfico para el desarrollo de las actividades de los beneficiarios del intercambio;
- d) proporcionar apoyo a los beneficiarios de los intercambios para encontrar alojamiento;
- e) cumplir con todas las obligaciones derivadas de las cláusulas aditivas al presente acuerdo.

Párrafo Único. Además de las obligaciones definidas en esta cláusula, si es necesario, otras pueden estipularse mediante un término adicional.

CLÁUSULA QUINTA - VALIDEZ

5.1 - El presente Acuerdo de Cooperación entrará en vigor en la fecha de su publicación y tendrá una duración de 60 (sesenta) meses.

CLÁUSULA SEXTA - MODIFICACIONES



6.1 - Cualquier adición o modificación a este Acuerdo de Cooperación deberá figurar en términos adicionales, que se convertirán en parte integrante del presente instrumento.

CLÁUSULA SÉPTIMA - TRANSFERENCIA DE RECURSOS

7.1 - El presente Acuerdo de Cooperación no implica, en ningún caso, la transferencia de recursos financieros entre los Partícipes.

CLÁUSULA OCTAVA - PROTECCIÓN DE DATOS PERSONALES

- 8.1 Como resultado de este instrumento, las Partes tendrán acceso a los datos personales; por lo tanto, ambas se comprometen a:
- a) tratar los datos personales a los que tenga acceso en virtud de este instrumento con la exclusiva finalidad de cumplir con su objeto, siempre y de acuerdo con los criterios, requisitos y especificaciones establecidos en el contrato y sus respectivos anexos, sin que pueda utilizar estos datos para una finalidad distinta;
- b) no divulgar a terceros los datos personales a los que tenga acceso, salvo autorización previa y expresa del interesado;
- c) mantener la estricta confidencialidad de todos los datos personales y de la información que se les confíe, y esta obligación continuará tras la finalización del contrato.

CLÁUSULA NOVENA - PUBLICACIÓN

9.1 - La eficacia del presente Acuerdo de Cooperación y de sus eventuales modificaciones está condicionada a la publicación del respectivo extracto en el Boletín Oficial de la Unión, que será providenciada por la UFMS en los términos del art. 17 de la IN/STN nº 1, de 15 de enero de 1997.

CLÁUSULA DIEZ - DIVULGACIÓN

10.1 - Siempre que haya difusión de los resultados de las actividades desarrolladas, se debe mencionar el presente instrumento.

CLÁUSULA ONZE - TERMINACIÓN Y EXTINCIÓN

11.1 - El presente Acuerdo de Cooperación podrá ser denunciado por cualquiera de los Partícipes, mediante notificación expresa, con antecedencia mínima de 30 (treinta) días, o podrá quedarse extinguido por una norma legal o administrativa que lo haga inaplicable.

11.2 En caso de terminación o extinción de este instrumento, los asuntos pendientes o los trabajos en curso se definirán y resolverán mediante un documento de cierre del Acuerdo de Cooperación, que defina y atribuya responsabilidades relativas a la conclusión o extinción de cada uno de ellos y a los asuntos pendientes, incluso en lo que se refiere al destino de los bienes puestos a su disposición, así como los derechos correspondientes.

11.3 - El incumplimiento de cualquiera de sus cláusulas o condiciones podrá dar lugar a la rescisión del presente Acuerdo de Cooperación por parte del Partícipe perjudicado, con independencia de la previa citación judicial o extrajudicial, siendo el Participante incumplidor responsable de las pérdidas ocasionadas, salvo en los casos fortuitos o de fuerza mayor, debidamente demostrados.

CLÁUSULA DOCE - SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS

12.1 - Dado el objeto del presente Acuerdo, las Partes acuerdan que cualquier controversia, diferencia o reclamación relativa a la interpretación, ejecución, terminación, eficacia, validez, o por cualquier otra razón o circunstancia directa o indirectamente relacionada con el presente Acuerdo, se resolverá mediante negociación directa entre las Partes. Si no se llega a un acuerdo por esta vía, las Partes se someterán a una mediación externa, que será designada de común acuerdo.

Y por ser así, justo y convenido, los firmantes firman el presente instrumento

jurídico.

FUNDACIÓN UNIVERSIDAD FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL

ALBERT SCHIAVETO DE SOUZA RECTOR EN EJERCICIO

UNIVERSIDAD N JOSÉ DE LA ROSA CRUZ MARTÍNEZ

CIONAL DE TUMBES

RECTOR

SECRETARÍA DE COORDINACIÓN INSTITUCIONAL

Av. Costa e Silva, s/nº - Cidade Universitária Telėfono: (67)3345-7288 Código postal 79070-900 - Campo Grande - MS